

平成 25 年度 大学院人文科学府修士課程第 1 期入学試験問題  
( 仏 文 学 )

【1】 つぎのフランス語文を和訳しなさい (2 題とも).

(1)

(ウェブ公開版では著作権上の問題により、問題文を削除した。問題文は仏文 12 行.)

(2)

(ウェブ公開版では著作権上の問題により、問題文を削除した。問題文は仏文 12 行.)

【II】以下の事項から5項目を選び、知るところをそれぞれ200字程度で述べなさい。

1. ヴィヨン (François VILLON)
2. 『ル・シッド』 (*Le Cid*)
3. パスカル (Blaise PASCAL)
4. 『宿命論者ジャックとその主人』 (*Jacques le fataliste et son maître*)
5. 『キリスト教精髄』 (*Génie du christianisme*)
6. マラルメ (Stéphane MALLARMÉ)
7. カミュ (Albert CAMUS)
8. 『愛人』 (*L'Amant*)

【III】つぎの文章をフランス語に翻訳しなさい。

すべての人間は水を飲む。しかし、誰もがワインを飲むわけではない。むしろワインを飲む人びとは、ごく少数であるとすらいえる。フランスにおいてさえも、ワインがほとんど消費されないいくつかの地域がある。ブルターニュ地方とノルマンディー地方ではワインはあまり好まれない。また北部と東部では、人びとが特に飲んでいるのはビールである。